

CARLISLE INDIAN INDUSTRIAL SCHOOL

DESCRIPTIVE AND HISTORICAL RECORD OF STUDENT

4791

NUMBER 5289	ENGLISH NAME Bernard Condellario	AGENCY P.R.	NATION Sioux
HAND	INDIAN NAME	HOME ADDRESS Father - Peter Condellario, Martin, S.D.	
PARENTS LIVING OR DEAD L	BLOOD full	AGE 14	HEIGHT WEIGHT FORCED INSP. FORCED EXPR. SEX. m
FATHER	MOTHER	ARRIVED AT SCHOOL Oct. 10, 1914	FOR WHAT PERIOD Three years
		DATE DISCHARGED June 12, 1917	CAUSE OF DISCHARGE Time out
TO COUNTRY	PATRONS NAME AND ADDRESS	FROM COUNTRY	
4-1-15	David W. Reed, Bristol, Pa. R. 70.	9-2-15	
9-10-15	Chas. M. Robinson Morrisville, Pa.	10-23-15	
6-8-16	Par Returned	6-11-16	

Months in school before Carlisle. 6 yrs.

Trade entered at Carlisle.

Trade at date of Discharge.

Trade or Industry.

Church. Catholic

13 mi. to school

Read Instructions on this Application Blank carefully

BRIEF.

Application of

Peter Condellario

FOR THE ENROLLMENT OF

Bernard Condellario

IN THE INDIAN SCHOOL AT

Carlisle, Pennsylvania

NAME OF AGENCY FROM WHICH PUPIL CAME:

Pine Ridge, S. D.

Date of enrollment September 15, 1914 191

Term of enrollment three (3) years

Printed by Carlisle Indians.

Important—Only those students who desire to come to Carlisle because they have a definite purpose in view will be admitted. Applications for enrollment must be submitted in all cases for consideration before transportation can be made available. Time will then be taken to find out the records students have made in the schools previously attended, and to secure recommendations as to their *moral character* and their worthiness for further attendance at a Government institution.

Application for Enrollment in a Non-reservation School.

(For a child enrolled at an Agency)

For and in consideration of the Government of the United States assuming the care, education, and maintenance in the United States Indian School at

Carlisle, Pa.

of Bernard Condellario ; Male ; date of birth 1900
(Name of Child) (Sex)

Sioux
(Tribe)

NAME OF FATHER (Both Indian and English)	Living or Dead	TRIBE	BAND	DEGREE OF INDIAN BLOOD
Peter Condellario	living	Sioux	Oglala	1/2
NAME OF MOTHER				
Nancy Condellario	living	Sioux	Oglala	1/4

I, Peter Condellario, do hereby voluntarily consent and agree to his enrollment in said school for a period of three years, and also obligate myself to abide by all the rules and regulations for Indian Schools.
(Not less than 3)

The said child has been enrolled in the following schools:

NAME OF SCHOOL	DATE OF ENROLLMENT	DATE OF DISCHARGE	CAUSE	GRADE
¹ Holy Rosary	1908	1914	Desire to attend	4
² Mission			Carlisle	
3.				
4.				

Peter Condellario
(Parent, guardian, or next of kin)

P. O. address: Martin, S. D.

Two Witnesses:

PHYSICIAN'S CERTIFICATE.

I hereby certify that I have this day carefully examined the above-named child herein proposed for transfer and find him to be in proper physical condition to attend school, and not afflicted with tuberculosis or any disease which would be a menace to the health of other pupils.

This 19 day of Sept, 1914

Poland P. Cross M.D.

Physician at Pine Ridge Agency.

CERTIFICATE OF AGENT OR SUPERINTENDENT.

I hereby certify that the statements made in the foregoing application and certificate, to the best of my knowledge and belief, are true, that the consent of John Condeleris
(Parent, guardian, or next of kin.)
was voluntary, and I recommend the transfer of said child.

This 21st day of Sept, 1914

John P. Brennan

Agent or Superintendent.

SPECIAL NOTE.

This form must be executed in duplicate when a child is transferred from a reservation to a non-reservation school. The Superintendent of the nonreservation school will retain the original for his files, and the duplicate shall be deposited in the Agency records. The agent will then send to the Commissioner of Indian Affairs his certificate as provided by law. All the blanks must be properly filled in every case.

NOTE.—Age limits, fourteen to twenty years. Preferably fourteen to eighteen. Students must be at least one-fourth Indian, preferably full Indian. Special cases beyond the age limit will be given consideration. An industrial course only can be taken and the term reduced to three years, in exceptional cases.

Read Instructions on this Application Blank carefully

INDORSEMENTS.

The laws relating to the transfer of Indian children from reservations and schools are as follows:

That hereafter no Indian child shall be sent from any Indian reservation to a school beyond the State or Territory in which said reservation is situated without the voluntary consent of the father or mother of such child if either of them is living, and if neither of them is living without the voluntary consent of the next of kin of such child. Such consent shall be made before the agent of the reservation, and he shall send to the Commissioner of Indian Affairs his certificate that such consent has been voluntarily given before such child shall be removed from such reservation. And it shall be unlawful for any Indian agent or other employee of the Government to induce, or seek to induce, by withholding rations or by other improper means, the parents or next of kin of any Indian to consent to the removal of any Indian child beyond the limits of any reservation. (28 Stats., p. 906.)

Provided, that hereafter no Indian child shall be taken from any school in any State or Territory to a school in any other State against its will or without the written consent of its parents. (29 Stats., p. 348.)

The rules provide that—

A pupil who has been regularly enrolled in a nonreservation school must not be taken to any other nonreservation school without the consent of both Superintendents and the Commissioner of Indian Affairs, and Superintendents will be held to strict accountability for such pupils taken to their schools.

An Indian boy or girl 18 years old and over may, without the consent of parents or others, personally sign the application form on its being changed to suit the case.

This form is to be used only in transfers from reservations, or Indian schools, to nonreservation schools.

Important—Only those students who desire to come to Carlisle because they have a definite purpose in view will be admitted. Applications for enrollment must be submitted in all cases for consideration before transportation can be made available. Time will then be taken to find out the records students have made in the schools previously attended, and to secure recommendations as to their *moral character* and their worthiness for further attendance at a Government institution.

CARLISLE INDIAN SCHOOL ✓

4791

No. <u>5289</u>	NAME. <u>Candelario Bernard</u>		AGE. <u>14</u>	TRIBE. <u>Sioux</u>	DEGREE OF INDIAN BLOOD. <u>1/2</u>	NAME OF AGENCY AND RESERVATION, IF ENROLLED; IF NOT, POST OFFICE OF FAMILY. <u>Marion, S.D. Pine Ridge</u>		
DATE ENTERED. <u>10-10-14</u>	Months in school before enrollment here. <u>6 yr.</u>	IN WHAT GRADE OR ROOM. On entering here. <u>5</u> At date of this report. <u>IV</u>	Distance to nearest public school from pupil's home. <u>13 m.</u>	REMARKS. (Temporarily absent, outing, deserters, on sick leave, special authorities for enrollment, etc.)				
<u>Sept. '15</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>IV</u>	<u>APR 1 1915</u>	<u>SEP 2 1915</u>	<u>u</u>		
<u>" 16</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>V</u>	<u>SEP 10 1915</u>	<u>OCT 2 1915</u>	<u>u</u>		
				<u>6-8-16 = Ran</u>	<u>6-11-16 = from R</u>			
						<u>JUN 1 2 1917</u>		
						<u> Cath.</u>		

~ 1639 ~

Progress from _____ (Date) _____, to _____ (Date) _____

FIRST YEAR IN THIS SCHOOL	SEPT.	OCT.	NOV.	DEC.	JAN.	FEB.	MAR.	APR.
Class or grade.....								
Academic.....standing*								
Industrial.....standing* (Department)								
Musical: Band.....standing*								
Vocal.....standing*								
Orchestra.....standing*								
Department.....standing*								
Physical condition.....								

Remarks: _____

563757 3M-2-II

NAME AT CARLISLE

Bernard Candelario

PRESENT NAME

410

Nov 13 1915

Mr. Candelario

To Adams Express Company, Dr.

For Transportation of the following described Shipments:

ARTICLE	WEIGHT	FROM	CONSIGNEE	DESTINATION	ADVANCED CHARGES	FREIGHT ASSESSED	TOTAL
2 Pa to		Chas.	William	Stores New York		48	
Received Payment,							
Total,							48

Bernard Candelario Hugh Beckman

410

Bernard Condelario

Order
132125

November 11, 1915.

The Charles Williams Stores
New York City

Sirs:-

I am returning to you today by Adams Express

1 violin

1 pair boots

1 Kodak

1 pair shoes.

These are the articles which I ordered from your firm, sending you a check on the First National Bank, Trenton, New Jersey for Forty Dollars to pay for the same. I have no money in the Trenton bank with which to pay for these goods.

Very truly yours

ADAMS EXPRESS COMPANY**MONEY ORDERS**

THIS SYSTEM FOR
SMALL REMITTANCES
EXCELS ALL OTHERS
FOR SAFETY, ECONOMY
AND CONVENIENCE

TRAVELERS' CHEQUES

PAYABLE ALL OVER THE WORLD
USED AS INTERNATIONAL
CURRENCY
FOREIGN REMITTANCES
BY DRAFTS OR MONEY ORDERS
AT MARKET RATES

FOREIGN DEPARTMENT

410
SUPERIOR SERVICE
FOR
SHIPMENTS ABROAD

UNIFORM EXPRESS RECEIPT

Receiving Form 21
June, 1915

ADAMS EXPRESS COMPANY**NON-NEGOTIABLE RECEIPT****CARLISLE, PA.,****1915**Received from *Bernard Condon*

subject to the

classifications and tariffs in effect on the date hereof,

shipper to be *2 P B g*

value herein stated and warranted by

Dollars.

Consigned to *Charles Williamson*

(See foot note)

at *New York NY*Charges *paid*

which the Company agrees to carry upon the terms and conditions printed on the back hereof,
to which the shipper agrees, and as evidence thereof, accepts and signs this receipt.

A. A. Denny
Shipper.*Wm. H. Freeman*
For the Company.

NOTE—The Company's charge is based upon the character of the property, of which its value is an element, and its value must be declared in writing by the shipper unless its character is otherwise disclosed. When goods are hidden from view by wrapping, boxing or other means and the company is not notified of the character thereof, the shipper's declaration of value may be made by notation, "not exceeding \$50.00" or "not exceeding \$50.00 or 50 cents per pound, actual weight."

TERMS AND CONDITIONS

1. The provisions of the receipt shall inure to the benefit of and be binding upon the consignor, the consignee and all carriers handling this shipment, and shall apply to any reconsignment or return thereof.

2. The rate charged for carrying said property is dependent upon the actual value of the property which must be specifically stated in writing by the shipper, and applies only upon property of an actual value not exceeding fifty dollars for any shipment of one hundred pounds or less, or not exceeding fifty cents per pound, actual weight, for any shipment in excess of one hundred pounds. If the actual value is greater than fifty dollars for any shipment of one hundred pounds or less, or exceeds fifty cents per pound, actual weight, for any shipment in excess of one hundred pounds, such actual value must be specifically stated in writing by the shipper, and excess charges for such greater value must be paid therefor in accordance with the lawfully published tariffs of the Company.

3. Said property is accepted as merchandise only, and the Company shall not be liable for the loss of money, bullion, bonds, coupons, jewelry, precious stones, valuable papers or other matter of extraordinary value, unless such articles are enumerated in the receipt, as the Company does not transport such articles except through its money department.

4. Unless caused by its own negligence or that of its agents, the Company shall not be liable for —

- a. Difference in weight or quantity caused by shrinkage, leakage or evaporation.
- b. The death, injury or escape of live freight.

5. Unless caused in whole or in part by its own negligence or that of its agents, the Company shall not be liable for loss, damage or delay caused by —

- a. The act or default of the shipper or owner.
- b. The nature of the property, or defect or inherent vice therein.
- c. Improper or insufficient packing, securing or addressing.
- d. The Act of God, public enemies, authority of law, quarantine, riots, strikes, perils of navigation, the hazards or dangers incident to a state of war, or occurrence in Customs warehouse.
- e. The examination by, or partial delivery to, the consignee of C. O. D. shipments.
- f. Delivery under instructions of consignor or consignee at stations where there is no agent of the Company after such shipments have been left at such stations.

6. Packages containing fragile articles or articles consisting wholly or in part of glass must be so marked and be packed so as to insure safe transportation by express with ordinary care.

7. If no express company has an agency at the point of destination, said property may be carried to the agency nearest or most convenient thereto and the consignee notified.

8. Claims for loss, damage or delay must be made in writing to the carrier at the point of delivery or at the point of origin within four months and suits must be instituted within two years after delivery, or, in case of failure to deliver after a reasonable time for delivery has elapsed.

Unless claims are so made and suits so brought the carrier shall not be liable.

9. If any C. O. D. is not paid within thirty days after notice of non-delivery has been mailed to the shipper, the Company may, at its option, return the property to the consignor and collect the charges for transportation both ways.

10. The Company shall not be required to make free delivery at points where it maintains no free delivery service nor at any point beyond its established and published delivery limits.

Special Additional Provisions as to Shipments Forwarded from the United States to Places in Foreign Countries.

11. If the destination specified in this receipt is in a foreign country, the property covered hereby shall, as to transit over ocean routes and by their foreign connections to such destination, be subject to all the terms and conditions of the receipts or bills of lading of ocean carriers as accepted by the Company for the shipment, and of foreign carriers participating in the transportation, and as to such transit is accepted for transportation and delivery subject to the acts, ladings, laws, regulations and customs of oversea and foreign carriers, custodians and governments, their employees and agents.

12. The Company shall not be liable for any loss, damage or delay to said shipments over ocean routes and their foreign connections, the destination of which is in a foreign country, occurring outside the boundaries of the United States which may be occasioned by any such acts, ladings, laws, regulations or customs.

13. It is hereby agreed that the property destined to such foreign countries, and assessable with foreign, governmental or customs duties, taxes or charges, may be stopped in transit at foreign ports, frontiers or depositories, and there held pending examination, assessments and payments, and such duties and charges, when advanced by the Company, shall have become a lien on the property.

OUTING RECORD - CARLISLE INDUSTRIAL SCHOOL

410

Name of Student

Bernard Candeleris

Home Address

Martin, S.D.

Tribe

Sionx

Age at Entrance

14

Date of Entrance

10-10-14

Shop

JAN.

FEB.

MAR.

APR.

MAY

JUNE

JULY

AUG.

SEPT.

OCT.

NOV.

DEC.

TOTAL OR AVERAGE

Patron

David W. Reed

Locality

Days in School

Address

Bristol, Pa. P72

R. R. Station

Conduct

Recommended by

Grade in School

Ability

Grade of Home

Church

Health

Date of Outing

4-1-15

Date Returned

9-2-15

Wages

Earnings

y	y	y	y	y	y										
7	y	y	y	y	y										
y	y	y	y	y	y										
8	10	11	11	11	9										

Chas. M. Robinson
Morrisville, Pa.

9-10-15- 10-23-15- Not Good

ROUTING RECORD - CARLISLE INDUSTRIAL SCHOOL

[illegible]

Information regarding pupils to test eligibility and whether in need of Federal aid.

410
Date of report May 2, 1915
Name of child Bernard Condelario Age 15 Grade 4
Home post office Martin South Dak.
Tribe Sioux Degree of Indian blood full blood
How many acres of land do you own 160 Location Western Dak.
What is the annual income from your land I don't know
Do you have any other income No How much _____
Is your father living Yes
Father's name Peter Condelario
Home post office Martin S. Dak.
Tribe Sonix Degree of Indian blood full blood
Is he a citizen Yes
How much land does he own 120 Allotment No. _____
What is its estimated value I don't know
What is the annual income from his land " " "
Does he have any other income No
If so, how much _____
Does your father pay taxes on land or personal property No
Is your mother living Yes
Mother's name Nancy Condelario
Home post office Martin S. Dak.
Tribe Sonix Degree of Indian blood full blood
Is she a citizen Yes
How much land does your mother own I don't know Allotment No. _____
What is its estimated value " " "

What is the annual income from her land I don't know.
Does she have any other income No.
If so, how much _____
Does your mother pay taxes on her land or on personal property No
With whom do you make your home Mother and father.
How many rooms in the house 6 room.
How many live in the house 10.
How far is your home from nearest public school 7.5 miles.
Why do you not attend that school _____
How many teachers employed there _____
How many grades maintained _____
How many months of school each year _____
Did you ever attend a public school Yes
If so, how long 4 years. Where Holy Rosary Mission
How many brothers of school age have you None.
How many sisters of school age have you Two.
Are they in school Yes.
Where Holy Rosary Mission.

Remarks and recommendations of superintendent with reference to eligibility and need of Federal aid:

Superintendent.

NOTE.—One of these blanks should be filled out by each pupil at Government boarding schools, preferably with the assistance of the superintendent or some one designated to act as his representative. If the superintendent is of opinion from the information given that the pupil is entitled to enrollment he should so indicate by signing the blank in the proper place and filing in the individual pupil's folder. In the case of pupils concerning whose eligibility or need of Government aid there is some doubt, superintendents should make proper remarks and recommendations in the space indicated and forward the form to the Indian Office for consideration.

410

June 7, 1917.

Mr. Peter Condelerio
Martin, S. D.

Dear friend:-

Your son Bernard has completed his term of enrolment at this school and is now entitled to go home at government expense. I have arranged for him to leave Carlisle for Merriman, Nebraska, Tuesday June 12th. Will you have him met there upon his arrival.

Very truly yours

Superintendent.

NRD

October 1, 1917.

Mr. C. L. Ellis
Superintendent Pine Ridge Agency
South Dakota.

Dear Sir:

I am in receipt of the application for the
re-enrollment of Bernard Condellario, and have this
day placed a ticket for his use at Merriman, Nebraska.

Very truly yours,

Chief Clerk in Charge.

ND-S

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
UNITED STATES INDIAN SERVICE

Pine Ridge, S.D.,

September 28, 1917.

Mr. John Francis, Jr., Supt.,
Carlisle, Pa.;

Dear Sir:

I transmit herewith application for re-enrollment of
Bernard Condellario at Carlisle.

If accepted, transportation should be placed at Merriman, Ne-
braska.

Very respectfully,

B. J. Lewis
Special Agent in Charge.

M

4791

CERTIFICATE OF PROMOTION

May 24, 1917, 191

This certifies that

Bernard Candelario

(Name of student.)

has made the following record in

Carlisle Indian School

(Name of school.)

SUBJECTS—ACADEMIC AND VOCATIONAL.

GRADE.

RATING.

English

V

78

General Exercises

75

Arithmetic

58

Geography

46

Physiology and Hygiene

69

Writing

74

Drawing

87

Effort

Deportment

DETAILS SERVED.

LENGTH OF TIME IN EACH.

RATING.

Farm

84

and ~~For~~ is not eligible to pursue work in the Sixth grade, academic; and
(Cancel one.)
grade or year vocational.

4791

November 14, 1917.

Mr. C. L. Ellis
Special Agent in Charge
Pine Ridge Agency, Pine Ridge, S.D.

Dear Sir:-

Tickets to Carlisle placed at Merriman, Neb.
for the use of Bernard Condeleric and at Rushland, Neb.
for the use of Mary and Lillian Chief have not been
called for by these pupils. Will you please let
me know whether they intend to re-enrol ?

If it is their intention to return, they
should do so very soon now.

Very truly yours

Superintendent.

NRD

4791

December 1, 1917.

Mr. D. M. Davis
General Agent North Western Line
Philadelphia, Pa.

Dear Sir:-

Referring to your letter dated November 28, 1917, I have to advise that I have had a letter from the Superintendent of the Pine Ridge Agency saying that Bernard Condelerio would not return to Carlisle this year. Your action regarding the ticket placed for his use at Merriman, Neb. is all right.

Very truly yours

Superintendent.

NRD



CHICAGO & NORTH WESTERN RAILWAY

CHICAGO, ST. PAUL, MINNEAPOLIS & OMAHA RAILWAY

D. M. DAVIS
GENERAL AGENT
1020 CHESTNUT STREET

PHILADELPHIA, PA. November 28, 1917.

File C-49.

Mr. John Francis, Jr.
Supt. U. S. Indian School,
Carlisle, Penna.

Dear Sir:-

Referring to your letter October 4th, requesting that we furnish Benard Condalaric one ticket from Merriam, Neb., to Carlisle, Pa. We are advised that this party does not intend to use this ticket and we have therefore cancelled the order. Will you please advise if this is satisfactory.

Yours truly,

ETG:wks

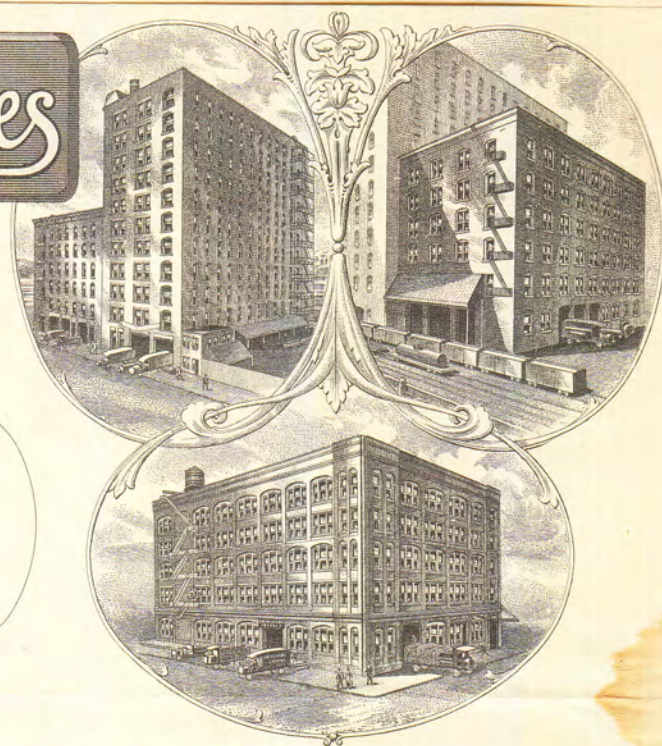
D. M. Davis
General Agent.

The Charles William Stores

DISTRIBUTERS OF
GENERAL MERCHANDISE
NEW YORK CITY

Mr. Bernard Candelerio,
Carlisle,
Pa.
c/o U. S. Indian School

4791



Jan. 6, 1916.

Dear Customer:-

The attached letter was mailed to you on the date shown,
but was incorrectly addressed.

We regret that this mistake occurred.

Yours truly,

THE CHARLES WILLIAM STORES.

G-6

LJS/1410/4



The Charles William Stores

Mr. Bernard Candelario,
Carlisle,
Pa.

GENERAL MERCHANDISE

• NEW YORK CITY •

W. S. Indian School

December 17, 1915.

Dear Customer:

Since you did not receive our check #118457 for \$1.33, which we sent you on November 17th, it has no doubt been lost in the mails.

We have stopped payment on it, and we are enclosing another for the same amount. Should the first one reach you, please return it to us with this letter, so that we may keep our records straight.

Thanking you for calling this matter to our attention, and trusting that we shall have the pleasure of serving you again, we are

Yours truly,

THE CHARLES WILLIAM STORES.

Enc. Check \$1.33

C29-1432-8
No. 132125

UNLESS YOU ARE SATISFIED, WE ARE DISSATISFIED, IN ALL OUR DEALINGS OUR ONLY AIM IS TO PLEASE YOU. STUDY OUR GUARANTEE. WE MEAN EXACTLY WHAT IT SAYS. OUR MERCHANDISE, PRICES AND SERVICE SHOULD PLEASE YOU. DON'T CONSIDER A TRANSACTION CLOSED UNTIL YOU ARE PERFECTLY SATISFIED. YOU NEED WHAT WE SELL, WE NEED YOUR PATRONAGE.

IF YOU WISH TO REPLY, PLEASE USE THE OTHER SIDE OF THIS SHEET



The Charles William Stores

United States Indian School,
Carlisle,
Pa.
Attention Acting Superintendent.

GENERAL MERCHANDISE

• NEW YORK CITY •

December 17, 1915.

Dear Sir:

We are enclosing a carbon copy of our letter to Bernard Candelario, which we believe will satisfy our customer.

Thanking you for your interest in the matter, we are

Yours truly,

THE CHARLES WILLIAM STORES.

C29-1432-2

Enc. Carbon Copy

UNLESS YOU ARE SATISFIED, WE ARE DISSATISFIED, IN ALL OUR DEALINGS OUR ONLY AIM IS TO PLEASE YOU. STUDY OUR GUARANTEE. WE MEAN EXACTLY WHAT IT SAYS. OUR MERCHANDISE, PRICES AND SERVICE SHOULD PLEASE YOU. DON'T CONSIDER A TRANSACTION CLOSED UNTIL YOU ARE PERFECTLY SATISFIED. YOU NEED WHAT WE SELL, WE NEED YOUR PATRONAGE.

IF YOU WISH TO REPLY, PLEASE USE THE OTHER SIDE OF THIS SHEET

January 10, 1916.

The Charles Williams Stores
New York City.

Sirs:-

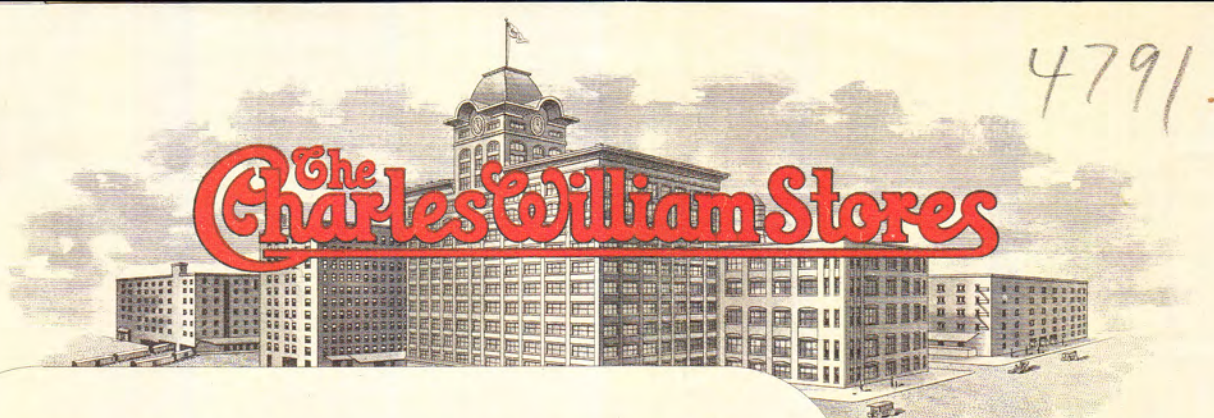
Your letter of the 6th inst enclosing a check for One Dollar and Thirty Three Cents (\$1.33) made payable to Bernard Candelerio has been received by him. He had endorsed this check and I enclose it herewith. This closes your dealings with him.

Very truly yours

Acting Superintendent.

NRD

Inc.



Supt. of the Department of the Interior
Carlisle
Pa.

GENERAL MERCHANDISE
• NEW YORK CITY •

Jan. 3rd 1916.

Dear Sir:-

Replying to your letter dated Dec. 21st in the matter of Bernard Condelerio, we find upon referring to our records that through an error on the part of one of our clerks, on Dec. 17th we stopped payment on check #188457 amounting to \$1.33 and sent him a new one #219575.

We also wrote you on that date explaining the matter and undoubtedly by the time this letter reaches you you will be in a position to return this check to us.

Please be kind enough to use the enclosed envelope when doing so, so that the matter will be sure to come to the attention of the proper department and avoid further unnecessary correspondence.

Yours truly,

THE CHARLES WILLIAM STORES.

JAP/1286/4.

Enc. St. Env.

#132125.

UNLESS YOU ARE SATISFIED, WE ARE DISSATISFIED, IN ALL OUR DEALINGS OUR ONLY AIM IS TO PLEASE YOU. STUDY OUR GUARANTEE. WE MEAN EXACTLY WHAT IT SAYS. OUR MERCHANDISE, PRICES AND SERVICE SHOULD PLEASE YOU. DON'T CONSIDER A TRANSACTION CLOSED UNTIL YOU ARE PERFECTLY SATISFIED. YOU NEED WHAT WE SELL, WE NEED YOUR PATRONAGE.

IF YOU WISH TO REPLY, PLEASE USE THE OTHER SIDE OF THIS SHEET

January 6, 1916.

The Charles Williams' Stores
New York City.

Sirs:-

Bernard Condelerio states that he has never received the check for \$1.33. Please stop payment on the check which you say you issued and consider the deal closed. You owe him nothing as he has returned all the goods which you shipped to him, and the check you received from him to pay for the goods, was not good.

Very truly yours

Acting Superintendent.

NRD